

المملكة الأردنية الهاشمية

وزارة العدل

القرار

محكمة التمييز الأردنية

بصفتها: الجزائية

رقم القضية: ٢٠١٤/١٢٩٥

ال الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراء المحاكمة وإصدار  
الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية

عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم

الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد كريم الطراونة

وعضوية القضاة السادة

يوسف الطاهاهات، ياسين العبداللات، د. محمد الطراونة، باسم المبيضين

الممـيـزـ: \_\_\_\_\_

وكيله المحامي

المـمـيـزـ ضـدـهـ: الحقـ العـامـ.

بتاريخ ٢٠١٤/٦/٩ تقدم الممـيـزـ بهذا التـمـيـزـ للـطـعـنـ فيـ قـرـارـ مـحـكـمـةـ

الـجـنـايـاتـ الـكـبـرـىـ فـيـ الـقـضـيـةـ الـجـنـائـيـةـ رـقـمـ ٢٠١٤/٥٦٦ـ وـالـقـاضـيـ بـإـدانـةـ المـمـيـزـ

(الـحـدـ) بـجـرـمـ التـتـخـلـ بـهـتـكـ الـعـرـضـ وـالـحـكـمـ بـوـضـعـهـ بـدارـ الـأـحـادـاثـ مـدـدـةـ سـنـةـ

وـأـرـبـعـةـ أـشـهـرـ مـحـسـوبـةـ لـهـ مـدـدـةـ التـوـقـيفـ وـالـصـادـرـ بـتـارـيخـ ٢٠١٤/٥/٢٩ـ.

طالـبـاـ قـبـولـ التـمـيـزـ شـكـلاـ وـمـوـضـوـعاـ وـنـقـضـ الـقـرـارـ المـمـيـزـ لـلـأـسـبـابـ التـالـيـةـ:

- ١ - أخطأت محكمة الجنـايـاتـ الـكـبـرـىـ بـإـدانـةـ المـمـيـزـ بـجـرـمـ هـتـكـ الـعـرـضـ وـلـمـ تـقـمـ  
بـوزـنـ الـبـيـنـةـ وـزـنـاـ دـقـيقـاـ وـاستـمـدـتـ قـنـاعـتـهاـ مـنـ بـيـنـاتـ مـتـاقـضـةـ وـمـجـزـئـةـ  
خـلـافـاـ لـلـقـانـونـ الـذـيـ يـتـطـلـبـ أـنـ تـكـوـنـ قـنـاعـةـ الـمـحـكـمـةـ الـجـزاـئـيـةـ مـسـمـدةـ مـنـ  
الأـورـاقـ.

٢- أخطأت محكمة الجنائيات الكبرى وذلت في قرارها فقد جاء القرار بأسانيد مخالفًا للواقعة التي ثبتت لها وذلك أن ما ورد في الصفحتين (٤ و ٥) من قرار محكمة الجنائيات الكبرى يخالف ما جاء بعده بالنسبة للمميز وهذا ما يؤكد أن محكمة الجنائيات الكبرى لم تحسم أمرها بالنسبة لإدانة المميز من عدمه وأنها متشككة من وجود اتفاق من عدمه فيما بين المميز والمتهم

٣- إن قرار محكمة الجنائيات غير معلم ولا مسوغ تسويغاً قانونياً حيث ذكرت محكمة الجنائيات الكبرى في قرارها أن المادة (٢/٨٠ ج) من قانون العقوبات هي ما تتطبق على الأفعال المنوبة للمميز ولم تبين محكمة الجنائيات الكبرى كيف أن وجوده في المكان أرعب المقاومين أو قوى من تصميم الفاعل الأصلي أو ضمن ارتكاب الجرم كما تشرط المادة (٢/٨٠ ج) من قانون العقوبات وهي على سبيل الحصر وهذا ما يؤكد أن لا وصف جرمي ينطبق على الأفعال المنوبة للمميز.

وبتاريخ ٢٠١٤/٦/٥ وبكتابه رقم ٢٠١٤/٤٥٢ رفع النائب العام لدى محكمة الجنائيات الكبرى أوراق القضية رقم ٢٠١٤/٥٦٦ تاريخ ٢٠١٤/٥/٢٩ إلى محكمتنا عملاً بأحكام المادة (١٣ ج) من قانون محكمة الجنائيات الكبرى مبدياً أن الحكم الصادر جاء مستوفياً لجميع الشروط القانونية واقعة وتسبيباً وعقوبة ولا يشوبه أي عيب من العيوب التي تستدعي نقضه الوارد ذكرها في المادة (٢٧٤) من قانون أصول المحاكمات الجزائية طالباً تأييده.

وبتاريخ ٢٠١٤/٦/٢٣ قدم مساعد رئيس النيابة العامة في مطالعته الخطية قبول التمييز شكلاً ورد التمييز موضوعاً وتأييده القرار المميز.

### الـ قـرار

بالتحقيق والمداولة نجد إن النيابة العامة لدى محكمة الجنائيات الكبرى كانت وبقرارها رقم ٢٠١٤/٣٢٩ تاريخ ٢٠١٤/٣/١٧ قد أحالت المتهمين:

إلى محكمة الجنائيات الكبرى لمحاكمتها عن الجرائم:

١ - جنائية هتك العرض بحدود المادة (٢٩٦) من قانون العقوبات بالنسبة للمتهم

٢ - خرق الحياة الخاصة بحدود المادة (٣٤٨) مكررة من قانون العقوبات بالنسبة

للمتهم

٣ - الإيذاء بحدود المادة (٣٣٤) من قانون العقوبات بالنسبة للمتهم

٤ - التدخل بهتك العرض بحدود المادتين (٢٩٦ و ٨٠/ج) من قانون العقوبات

ب بالنسبة للمتهم

نظرت محكمة الجنائيات الكبرى الدعوى وبعد استكمال إجراءات التقاضي أصدرت حكماً برقم ٥٦٦/٢٠١٤ تاریخ ٢٠١٤/٥/٢٩ توصلت فيه إلى اعتقاد الواقعه الجرمية التالية:

بأنه وبتاريخ ٢٠١٤/٢/٢٣ وأثناء وجود المجنى عليه

أمام منزل والده وأثناء قيامه بغسل سيارة والده قام المتهم بإرسال المتهم الحدث

عيادة إلى المجنى عليه وأخبره بأن المتهم بريده وبالفعل حضر المتهم

وأخبر المجنى عليه بما طلبه منه المتهم لا أن المجنى عليه رفض ذلك فعاد

المتهم إلى المتهم وأخبره برفض المجنى عليه الحضور معه وبعدها بقليل

عاد المتهم وكان بحوزته هاتف خلوى وطلب من المجنى عليه أن يتحدث بالهاتف

مع المتهم الذي طلب منه أن يقابلها على الشارع فذهب المجنى عليه والتى

بالمتهم وركب معه في سيارته في المقعد الخلفي وذهبوا جميعاً إلى منزل المتهم

وعندما وصلوا إلى هناك صعد المتهم إلى منزله وغاب فترة خمس دقائق

فيما بقي المجنى عليه والمتهم في السيارة وبعد أن عاد إليهما طلب المتهم من المتهم أن يبقى في السيارة وصعد وبرفقته المجنى عليه إلى منزله الذي كان خالياً من أهل البيت وفور دخول المجنى عليه إلى داخل منزل المتهم شاهده يضع هاتف خلوي على اسطوانة الغاز وهناك قام المتهم بتشليح المجنى عليه بنطلونه وكلسونه تحت وطأة التهديد وقام هو أيضاً بإزالة بنطلونه وكلسونه وأخرج قضيبه المنتصب وقام بوضعه بين فخذي المجنى عليه وعلى مؤخرته وكان يقوم بتصويره وكان المجنى عليه يقاومه وأنزل سائله المنوي في كيس كان بحوزته ثم ارتدى كل منهما ملابسه وزلا إلى أسفل عندها قام المجنى عليه بأخذ الهاتف الخلوي من المتهم فاعتقد المتهم أن الأخير يريد سرقته فقام بأخذه منه وبعد ذلك غادر المجنى عليه وأخبر الشاهد بما حصل معه والذي أخبر شقيق المتهم الشاهد ، حيث قام الشاهد بالاتصال بالمتهم وطلب منه الحضور بحجة أنه يريد أن يرافقه في طلب وعندما حضر قام الشاهدان بأخذ الذاكرة التي تتضمن تصوير المجنى عليه وتم إخبار والد المجنى عليه وتقديم الشكوى وجرت على أثر ذلك الملاحقة.

**وبتطبيق المحكمة للقانون على الواقعية التي قطعت بها قضاة بما يلي:**

١- **إدانة المتهم**  
بجرائم الإيذاء خلافاً لأحكام المادة (٣٣٤) عقوبات و عملاً بأحكام المادة ذاتها الحكم عليه بالحبس مدة شهر واحد والرسوم محسوبة له مدة التوقيف.

٢- **إدانة المتهم**  
بجرائم خرق الحياة الخاصة خلافاً لأحكام المادة (٣٤٨) عقوبات و عملاً بأحكام المادة ذاتها الحكم عليه بالحبس أسبوع والرسوم محسوبة له مدة التوقيف.

٣- **إدانة المتهم**  
بجرائم التدخل بهتك العرض خلافاً لأحكام المادتين (٢٩٦ و ٢٨٠ وج) عقوبات و عملاً بأحكام المادتين ذاتهما

ودلالة المادة (١٩) من قانون الأحداث وضعه في دار تربية الأحداث مدة سنة وأربعة أشهر محسوبة له مدة التوقيف.

٤- عملاً بأحكام المادة (٢/٢٣٦) من قانون أصول المحاكمات الجزائية تجريم الجنائية هناك العرض خلافاً لأحكام المادة المتهمة (٢/٢٩٦) عقوبات.

بوضعه بالأشغال الشاقة مدة سبع سنوات ومعاقبة المتهم والرسوم محسوبة له مدة التوقيف وعملاً بأحكام المادة (٧٢) عقوبات تنفيذ هذه العقوبة بحقه كونها الأشد.

لم يرضِ المحكوم عليه المميز بهذا القرار فطعن فيه تمييزاً كما رفع النائب العام لدى محكمة الجنائيات الكبرى أوراق القضية والقرار الصادر فيها إلى محكمتنا عملاً بأحكام المادة (١٣/ج) من قانون محكمة الجنائيات الكبرى طالباً تأييده.

وعن أسباب التمييز جميعها الدائرة حول الطعن في وزن البينات وتقديرها وسلامة النتيجة التي انتهت إليها القرار المميز.

فمن استعراض محكمتنا لأوراق الدعوى وبيناتها والقرار المميز بصفتها محكمة موضوع نجد:

#### ١- من حيث الواقعية المستخلصة

فقد أشارت محكمة الجنائيات الكبرى إلى البينة التي اعتمدتها في تكوين قناعتها بقرارها المميز واقتطفت أجزاء منها أثبتتها في متنه وهي بينة قانونية لها أصلها الثابت في الدعوى وتؤدي للنتيجة التي انتهت إليها ونحن نقرها عليها والثابتة باعتراف الشرطي والذي قدمت النيابة البينة على أخذها بطوعه و اختياره كما جاء بشهادة الملازم وابن والدة وشهادة المجنى عليه أول شريف

عنه وشقيقه وضبط المشاهدة وشهادة منظمي النقيب ، هذه البيانات المقدمة من النيابة العامة تكفي للاقتطاع بأن المتهمين ارتكبا ما أُسند إليهما.

## ٢ - من حيث التطبيقات القانونية:

أ - فإن فعل المتهم المتمثل بتشليح المجنى عليه بنطلونه وكلسونه ومن ثم قيامه بسلح بنطلونه وكلسونه وإخراج قضيبه المنتصب ووضعه على مؤخرته من الخلف وتحريكه حتى استمنى في كيس وتصويره أثناء قيامه بذلك فإن فعله يشكل بالتطبيق القانوني سائر أركان وعناصر جنائية هتك العرض بحدود المادة (٢٩٦) من قانون العقوبات لأن هذه الأفعال استطالت إلى عورة المجنى عليه التي يحرص سائر الناس على سترها والذود عنها وعدم التفريط بها وإن أفعال المتهم قد بلغت درجة من الفحش وأخلت بعاطفة الحياة العرضي لدى المجنى عليه.

ب - فإن فعل المتهم المميز والمتمثل بقيامه بالمناداة على المجنى عليه بطلب من المتهم وبقاءه على باب المنزل للمراقبة بناء على طلب من المتهم أيضاً ومنعه من الدخول يعزز وجود اتفاق مسبق بينهما وبالتالي فإن المتهم قام بنشاط مادي أدى إلى مساعدة المتهم في ارتكاب جريمته بإحدى الوسائل المنصوص عليها في المادة (٨٠) من قانون العقوبات وما يعزز ذلك أيضاً منع وضرب المجنى عليه منأخذ الهاتف الخلوي الذي يحتوي على مقاطع جنسية ما بين المتهم والمجنى عليه وبالتالي فإن فعل المتهم يشكل التدخل في جنائية هتك العرض.

وعليه تكون محكمة الجنايات الكبرى قد توصلت إلى ما توصلنا إليه من وقائع وتطبيقات قانونية وفرضت العقوبة ضمن الحدود القانونية المقررة للعقوبة.

إلا أننا نجد إن ولد أمر الحدث المشتكى قد قدم ورقة إسقاط حق شخصي عن المتهم الحدث المميز بدل ظاهرها أنها موقعة من ذوي المشتكى وأن تاريخ صدورها لاحق لتاريخ صدور القرار المطعون فيه وحيث إن محكمة

الجنایات الكبرى لم تطلع على هذه الورقة ولم تبدِ رأياً فيها فيكون من المنصف نقض هذا القرار لإتاحة الفرصة أمام المحكمة لإبداء رأيها في هذه المصالحة من حيث كونها تصلح سبباً مخففاً تقديرياً أم لا.

أما عن كون الحكم مميزاً بحكم القانون بالإضافة لما جاء بردنا على أسباب التمييز فإن القرار المميز جاء مستوفياً لجميع الشروط القانونية واقعة وتسبيباً وعقوبة ولا يشوبه أي عيب من العيوب الوارد ذكرها في المادة (٢٧٤) من قانون أصول المحاكمات الجزائية.

لذلك نقرر نقض القرار المطعون فيه من حيث العقوبة المحكوم بها المتهم الحدث المميز وتأييده فيما عدا ذلك وإعادة الأوراق إلى مصدرها  
لإجراء المقتضى القانوني.

قراراً صدر بتاريخ ١٣ ذي القعدة سنة ١٤٣٥ هـ الموافق ٢٠١٤/٩/٨

القاضي المترئس

عضو و

عضو و

عضو و

عضو و

رئيس الديوان

دقائق / س.ع